
**Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement
tenue le mardi 7 avril 2026 à 19 h 30
Salle Madeleine-Lahaye 500, montée de l'Église, L'Île-Bizard**

PRÉSENCES :

Madame Danielle MYRAND, Mairesse d'arrondissement
Madame Julie FORGUES, Conseillère d'arrondissement
Monsieur Richard BELANGER, Conseiller d'arrondissement
Monsieur Christopher LITTLE, Conseiller d'arrondissement
Monsieur Alain WILSON, Conseiller d'arrondissement

AUTRES PRÉSENCES :

Monsieur Alexandre HÉROUX, Coordonnateur à la sécurité publique
Monsieur Trevor LANE, Directeur des travaux publics
Madame Clara MICHAUD, Analyste de dossiers
Monsieur Pierre Yves MORIN, Directeur d'arrondissement,
Madame Edwige NOZA, Secrétaire d'arrondissement
Madame Marie-Claude OUELLET, Directrice de la culture, des sports, des loisirs et des relations
avec les citoyens
Monsieur Sylvain PROVENCHER, Directeur du l'aménagement urbain et de la Sécurité publique

Cette séance est tenue conformément aux dispositions de la Loi sur les cités et villes (L.R.Q. chapitre C-19)

10 - Ouverture de la séance

La mairesse déclare la séance ouverte à 19 h 30.

CA26 28 041

Adoption de l'ordre du jour de la séance du conseil d'arrondissement

Il est proposé par Julie FORGUES

appuyé par Alain WILSON

Et résolu :

D'adopter l'ordre du jour de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement de L'Île-Bizard –
Sainte-Geneviève du mardi 7 avril 2026.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

10 - Annonces de la mairesse

La mairesse a d’abord rendu hommage à Hassoun Choui, étudiant de 18 ans au cégep Gérard-Godin, disparu tragiquement le 26 mars. Au nom du conseil, elle a offert ses condoléances à la famille et à la communauté touchées, remercié les premiers répondants pour leur intervention et rappelé les dangers liés aux conditions de la glace au printemps. Un moment de silence a été observé.

La mairesse a ensuite présenté la 49^e édition des Jeux de Montréal, qui se tient du 8 au 12 avril. Cinquante jeunes de l’arrondissement y participent dans les disciplines de l’athlétisme, de la gymnastique, de la ringuette et du soccer. Elle a salué leur engagement et leur esprit sportif.

Club de gymnastique GYMIBIK : secteur régional (12 athlètes de l’arrondissement IBSG)

- Talia Hnaine
 - Zia Issur
 - Kyara Johnson
 - Clara Karroum
- Ellie Perl
 - Mikayla Ratcheff
 - Aysha Aloui
 - Avin Ghasemi
- Karin Moharami
 - Jordanna Rojas
 - Amalia Thiffault
 - Liana Abbaszadeh

Association de Ringuette de Pierrefonds, Dollard, Île Bizard - Novice B (12 athlètes de l’arrondissement IBSG)

- Juliette Sheppard
 - Kentucky Vineberg
 - Katelyn Terry
 - Jesse Roy
- Romie Piché
 - Kimberley Neagu
 - Adèle Moreau-Beaulieu
 - Elizabeth Ménard
- Alicia Lussier
 - Athena Klammt-Laurin
 - Stella Ghilarducci
 - Layla Alvarodo

Association de soccer de L’Île Bizard (ASIB) – (21 athlètes de l’arrondissement IBSG)

- Beatrice Piche
- Arielle Armentia-Bastien
- Nahia Armentia-Bastien
- Illyia Cury
- Lexie Salomon
- Romie Piche
- Tomaselli Maheux
- Sophia Tomaselli
- Tyson Ejov
- Mason Flores
- Zakaria El-Onsi
- Aamir Radoncic
- Liam Perreault
- William Lalli
- Giordano Raphael Campbell
- Noah Lapointe
- Asher Ferdman
- Noah Power
- Emmanuel Gendi
- James Traversy-Brown
- Alexis Letarte

Initiales

Elle a également annoncé la création d'un nouveau comité consultatif en culture, sport, loisirs et développement social, destiné à mieux orienter les actions de l'arrondissement. Monsieur Alain Wilson a été nommé président du comité, et les membres représentant les organismes et les citoyens ont été présentés.

La mairesse a rappelé l'entrée en vigueur du stationnement estival depuis le 1^{er} avril, la date limite du 15 avril pour le démontage des abris d'hiver, ainsi que le suivi étroit de la situation des niveaux d'eau, actuellement jugée stable. Enfin, elle a informé les citoyens de la grève des cols bleus prévue du 15 au 18 avril, laquelle pourrait entraîner certains retards malgré le maintien des services essentiels.

10 - Annonces - sécurité publique, affaires policières et vie communautaire

M. Laurin, commandant du PDQ3, revient sur l'événement tragique survenu récemment et indique que les membres du SPVM, particulièrement ceux du poste 3, ont été profondément touchés. Il précise que des démarches de soutien ont été mises en place en collaboration avec le cégep afin d'accompagner les élèves et le personnel concernés. Il souligne l'importante mobilisation de ressources spécialisées lors des opérations de recherche et remercie les citoyens ayant contribué par leurs informations. Il rappelle que l'un des deux jeunes impliqués a pu être secouru et lance un message de prévention concernant les dangers de s'aventurer sur la glace sur la Rivières des Prairies. Enfin, à l'approche de la saison estivale, il invite la population à la prudence dans les déplacements et annonce la tenue d'opérations policières de prévention sur le territoire de l'arrondissement.

M. Alexandre Héroux, coordonnateur de la sécurité publique, rappelle l'importance de la prudence en lien avec les dangers associés à la présence sur la glace. Il mentionne qu'une intervention récente, effectuée en collaboration avec le Service de sécurité incendie de Montréal et le SPVM, a permis d'évacuer de jeunes adolescents s'étant aventurés sur la glace. Il précise que des glaces demeurent présentes autour de l'île et invite les parents à sensibiliser leurs enfants à cet enjeu. Il aborde ensuite le ménage printanier et indique que la sécurité publique, en collaboration avec les travaux publics, assurera une surveillance accrue de la propreté des terrains. Il rappelle l'importance de limiter le stationnement sur rue afin de faciliter le balayage et précise que des avis pourront être émis au besoin.

10 - Période de questions du public

Début : 19 h 47

Questions sur place :

Pierre Gauthier	Terrains de pickleball sur le territoire de l'arrondissement.
Richard	Terrains de pickleball à Eugène-Dostie.
Denis Boulay	Stationnement et contraventions – Place Laframboise.
Robert Samoszewski	Pétition pour la rue Des Prés, Jacques-David, Ouimet.
Nicole Campeau	Pannes d'électricité pour certains secteurs avec pannes fréquentes.
Daniel Gingras	Terrains de pickleball à Jonathan-Wilson – Demande de rencontre.

Questions écrites :

Franco DeLuca	Entretien et réparation du ch. Monk.
---------------	--------------------------------------

Fin : 20 h 24

10 - Période de questions des membres du conseil

Début : 20 h 21

Richard Bélanger	Plan de plantation d'arbres Hydro-Québec.
------------------	---

Fin : 20 h 21

CA26 28 042

Adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement de L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève du mardi 10 mars 2026.

Il est proposé par Richard BELANGER

appuyé par Julie FORGUES

Et résolu :

D'adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement de L'Île-Bizard – Sainte-Geneviève du mardi 10 mars 2026.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

10.07 1269452005

Initiales

CA26 28 043

Prendre acte des procès-verbaux et des comptes rendus des comités de l'arrondissement de L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève.

Il est proposé par Julie FORGUES
appuyé par Richard BELANGER

Et résolu :

De prendre acte du dépôt du procès-verbal de la séance du comité consultatif d'urbanisme du mardi 17 février 2026.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

10.08 1269452006

CA26 28 044

Accorder un contrat à G-Tek (8246408 Canada inc.) pour les services d'hydro-excavation, incluant le traitement des matières résiduelles d'une durée approximative de 3 ans - Dépense totale de 34 716,70 \$, taxes incluses - Lot numéro 15 (L'Île-Bizard-Sainte-Geneviève) - Appel d'offres public 25-21256 (2 soumissionnaires).

Il est proposé par Richard BELANGER
appuyé par Julie FORGUES

Et résolu :

- 1. d'accorder à G-Tek (8246408 Canada inc.), plus bas soumissionnaire conforme, le contrat pour l'exécution des travaux d'hydro-excavation, incluant le traitement des matières résiduelles, au prix de sa soumission, soit pour une somme maximale de 34 716,70 \$, taxes incluses, conformément aux documents de l'appel d'offres public 25-21256;
- 2. de procéder à une évaluation du rendement de G-Tek (8246408 Canada inc.);
- 3. d'imputer cette dépense, conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

20.01 1265880001

CA26 28 045

Accorder un contrat à Industries Toromont Ltée (Location d'équipement Battlefield) pour la location de pompes auto-amorçantes avec remorque d'une durée approximative de 2 mois et la possibilité d'une prolongation de 12 mois - Dépense totale de 375 873,97 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 26-21321, lot #3 - (1 soumissionnaire).

Il est proposé par Danielle MYRAND
appuyé par Alain WILSON

Et résolu :

Initiales

- 1. d'accorder un contrat à Industries Toromont Ltée (Location d'équipement Battlefield) pour la location de pompes auto-amorçantes avec remorque d'une durée approximative de 2 mois et la possibilité d'une prolongation de 12 mois - Dépense totale de 375 873,97 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 26-21321, lot #3 - (1 soumissionnaire);
- 2. d'imputer cette dépense, conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

20.02 1265880005

CA26 28 046

Octroyer une contribution financière de 2 450 \$, toutes taxes incluses, au Regroupement des éco-quartiers, en appui au projet de Patrouille verte, pour l'année 2026.

Il est proposé par Julie FORGUES

appuyé par Alain WILSON

Et résolu :

- 1. D'octroyer une contribution financière de 2 450 \$, taxes incluses, au Regroupement des éco-quartiers, en appui au projet de Patrouille verte, pour l'année 2026;
- 2. D'imputer ces dépenses conformément aux informations financières inscrites au sommaire décisionnel.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

20.03 1265880004

CA26 28 047

Octroyer des contributions financières d'une valeur totale maximale de 16 725 \$ à 28 organismes, conformément à l'annexe 4 de la Politique de reconnaissance et de soutien des organismes à but non lucratif de l'arrondissement de L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève pour l'année 2026.

Le conseiller d'arrondissement, monsieur Alain Wilson, déclare avoir un intérêt dans ce dossier, il s'abstient de participer aux délibérations et de voter sur cette question.

Il est proposé par Richard BELANGER

appuyé par Danielle MYRAND

Et résolu :

- 1. D'octroyer des contributions financières d'une valeur totale maximale de 16 725 \$ à 28 organismes pour l'année 2026;
- 2. D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au sommaire décisionnel.

ADOPTÉE À LA MAJORITÉ.

20.04 1264364012

Initiales

CA26 28 048

D'autoriser l'arrondissement à accepter un don provenant des sommes amassées lors du tournoi de hockey de l'organisme la Ligue de hockey adulte de Pierrefonds inc., dont la valeur est à déterminer, lequel sera affecté à l'achat, à la rénovation, au réaménagement d'équipements ou au soutien d'une activité de l'arrondissement et autoriser la suspension d'une semaine d'activités prévues à la programmation pour permettre la tenue de l'événement au Complexe sportif St-Raphaël pour l'année 2026.

Il est proposé par Danielle MYRAND

appuyé par Alain WILSON

Et résolu :

1. D'autoriser la suspension d'une semaine des activités prévues à la programmation pour la tenue d'un tournoi de hockey au mois de novembre 2026 par l'organisme la Ligue de hockey adulte de Pierrefonds inc.;
2. Que l'organisme la Ligue de hockey adulte de Pierrefonds inc. dépose, à la suite du tournoi, un rapport à l'arrondissement faisant état du déroulement de l'activité et des recettes accumulées;
3. De mandater le comité consultatif en culture, sports, loisirs et développement social pour formuler et soumettre au conseil d'arrondissement des recommandations relatives à l'utilisation optimale du don;
4. Que l'arrondissement de L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève accepte le don (revenus du tournoi), lequel sera affecté au soutien d'un projet améliorant l'offre de service en culture, sports, loisirs et développement social en 2027.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

30.01 1264364008

CA26 28 049

Approuver ou reconduire les demandes de reconnaissance de 44 organismes à but non lucratif de l'arrondissement de L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève, dans le cadre de la Politique de reconnaissance et de soutien des organismes à but non lucratif, pour la période du 1er janvier 2026 au 31 décembre 2026, ainsi que révoquer la reconnaissance de six (6) organismes.

Le conseiller d'arrondissement, monsieur Alain Wilson, déclare avoir un intérêt dans ce dossier, il s'abstient de participer aux délibérations et de voter sur cette question.

Il est proposé par Danielle MYRAND

appuyé par Julie FORGUES

Et résolu :

D'approuver ou reconduire les demandes de reconnaissance de 44 organismes à but non lucratif de l'arrondissement de L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève, dans le cadre de la Politique de reconnaissance et de soutien des organismes à but non lucratif, pour la période du 1^{er} janvier 2026 au 31 décembre 2026, ainsi que de révoquer la reconnaissance de 6 organismes.

ADOPTÉE À LA MAJORITÉ.

30.02 1264364011

Initiales

CA26 28 050

Appuyer le dépôt du projet de réfection et d'amélioration du pavillon récréatif et des installations aquatiques du parc Robert-Sauvé dans le cadre de l'appel à projets du Programme d'aide financière aux infrastructures récréatives, sportives et de plein air (PAFIRSPA) du gouvernement du Québec, volet 1, version 2026, pour l'arrondissement de L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève.

Il est proposé par Christopher LITTLE

appuyé par Alain WILSON

Et résolu :

D'appuyer le dépôt du projet de réfection et d'amélioration des installations récréatives, communautaires et aquatiques du parc Robert-Sauvé au sein du Programme d'aide financière aux infrastructures récréatives, sportives et de plein air (PAFIRSPA) pour juin 2026;

De désigner Madame Marie-Claude Ouellet, directrice de la direction de la culture, des sports, des loisirs et des relations avec les citoyens en tant que signataire pour tous documents et à être répondante auprès du gouvernement pour cette demande.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

30.03 1264364014

CA26 28 051

Prendre acte du dépôt des rapports sur l'exercice des pouvoirs délégués aux fonctionnaires et employé.es, pour la période du 1er au 28 février 2026, en vertu du règlement CA28 0074.

Il est proposé par Danielle MYRAND

appuyé par Alain WILSON

Et résolu :

De prendre acte du dépôt des rapports sur l'exercice des pouvoirs délégués aux fonctionnaires et employé.es, pour la période du 1^{er} au 28 février 2026, en vertu du règlement CA28 0074.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

30.04 1269452007

CA26 28 052

Accepter, en vertu de l'article 85.1 de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec (RLRQ, c. C-11.4), l'offre de l'arrondissement de Rosemont-La Petite-Patrie de prendre en charge les activités de marquage de la chaussée jusqu'au 31 décembre 2026 et autoriser une dépense de 141 000 \$.

Il est proposé par Danielle MYRAND

appuyé par Julie FORGUES

Et résolu :

Initiales

1. D'accepter, en vertu de l'article 85.1 de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec (RLRQ, c. C-11.4), l'offre de l'arrondissement de Rosemont-La Petite-Patrie de prendre en charge les activités de marquage de la chaussée jusqu'au 31 décembre 2026 et autoriser une dépense de 141 000 \$;
2. D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

30.05 1265880003

CA26 28 053

Autoriser l'occupation du domaine public sur le territoire de l'arrondissement de L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève selon le site et l'horaire prévus pour chaque événement identifié au tableau intitulé: "Liste des événements publics pour le conseil d'arrondissement du 7 avril 2026", jointe au sommaire décisionnel, et édicter les ordonnances applicables.

Il est proposé par Julie FORGUES
appuyé par Richard BELANGER

Et résolu :

D'autoriser l'occupation du domaine public, sur le territoire de l'arrondissement de L'Île-Bizard – Sainte-Geneviève, selon le site et l'horaire prévus pour chaque événement identifié au tableau intitulé: « Liste des événements publics pour le conseil d'arrondissement du 7 avril 2026 », jointe au sommaire décisionnel et d'édicter les ordonnances applicables.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

40.01 1264364010

CA26 28 054

Adopter le Règlement modifiant le règlement sur les comités du conseil d'arrondissement de L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève (CA28 0075-3)

ATTENDU l'avis de motion donné du règlement modifiant le règlement sur les comités du conseil d'arrondissement de L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève, à la séance du conseil d'arrondissement du 10 mars 2026 par sa résolution CA26 28 037;

ATTENDU le dépôt du projet de ce règlement à la séance du conseil d'arrondissement du 10 mars 2026 par sa résolution CA26 28 037;

ATTENDU QU'une copie du règlement et du dossier décisionnel ont été distribués aux membres du conseil plus de 72 heures avant la séance;

ATTENDU QUE l'objet, la portée et le coût de ce règlement sont détaillés au règlement et au dossier décisionnel;

Il est proposé par Richard BELANGER
appuyé par Danielle MYRAND

Et résolu :

Initiales

D'adopter le Règlement modifiant le règlement sur les comités du conseil d'arrondissement de L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève - Règlement numéro CA28 0075-3.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

40.02 1264364009

CA26 28 055

Statuer sur la recommandation du comité consultatif d'urbanisme, conformément au Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (CA28 0015) de l'arrondissement de L'Île-Bizard-Sainte-Geneviève, relativement à la demande de P.I.I.A., afin de permettre la reconstruction d'une résidence unifamiliale isolée à l'adresse sise au 494, rue Raymond composée du lot no 4 298 802 du cadastre du Québec.

Il est proposé par Julie FORGUES
appuyé par Richard BELANGER

Et résolu :

- D'approuver, conformément au Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (CA28 0015) de l'arrondissement de L'Île-Bizard-Sainte-Geneviève, la reconstruction d'une résidence unifamiliale isolée à l'adresse sise au 494, rue Raymond composée du lot no 4 298 802 du cadastre du Québec sous les matériaux extérieurs suivants :
- Deux (2) parements extérieurs :
 - o Brique Meridian Old Markham
 - o Acier Moderno expresso imitation bois;
 - Les soffites, les fascias, les contours des fenêtres et des portes de couleur blanc glacier.
 - Bardeau d'asphalte vert Jade Everest 42.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

40.03 1267905001

CA26 28 056

Statuer sur la recommandation du comité consultatif d'urbanisme, conformément au Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (CA28 0015) de l'arrondissement L'Île-Bizard-Sainte-Geneviève, relativement à la demande de P.I.I.A., afin de permettre la pose d'enseignes commerciales à l'adresse sise au 120, boulevard Jacques-Bizard correspondant au lot no 4 295 530 du cadastre du Québec.

Il est proposé par Julie FORGUES
appuyé par Richard BELANGER

Et résolu :

D'accepter, conformément au Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (CA28 0015) de l'arrondissement L'Île-Bizard-Sainte-Geneviève, relativement à la demande de P.I.I.A., la pose d'enseignes commerciales à l'adresse sise au 120, boulevard Jacques-Bizard correspondant au lot no 4 295 530 du cadastre du Québec.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

40.04 1267905002

Initiales

CA26 28 057

Procéder à la nomination des membres qui composeront le Comité consultatif en culture, sports, loisirs et développement social pour un mandat d'une durée de deux ans à l'arrondissement de L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève, à la suite d'un appel de candidatures et d'un processus de sélection.

Il est proposé par Alain WILSON

appuyé par Danielle MYRAND

Et résolu :

Que le conseil d'arrondissement autorise la nomination des personnes suivantes afin de former le Comité consultatif en culture, sports, loisirs et développement social pour un mandat de deux ans, soit du 7 avril 2026 au 7 avril 2028:

Représentants du monde associatif :

- 1- Manon Côté Fournier, Association de Ringuette de Pierrefonds, Dollard, Île-Bizard
- 2- Yves Ravacley, Association de soccer de L'Île-Bizard
- 3- Daniel Gingras, Club les Amis des Deux Rives

Représentants citoyennes et citoyens :

- 4- Mariane Parent
- 5- Marianne Kallini
- 6- Guillaume Côté
- 7- Julie Lavigne
- 8- Maxime Leblanc

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

51.01 1264364005

Dépôt de documents – MARS 2025

- Rapport mensuel revenus locaux;
- Rapport budgétaire sommaire ;
- Liste des virements budgétaires - PDI;
- Liste des virements budgétaires – Budget de fonctionnement;
- Conciliation – surplus du golf

- Liste des permis émis – occupation;
- Liste des permis émis – construction;
- Liste des permis émis – lotissement.

60.01

Initiales

CA26 28 058

Levée de la séance

Il est proposé par Christopher LITTLE
appuyé par Richard BELANGER

Et résolu :
De lever la séance ordinaire du conseil d'arrondissement du mardi 7 avril 2026 à, 20 h 40.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

70.01

Madame la mairesse d'arrondissement déclare donner son assentiment à toutes les résolutions contenues au présent procès-verbal en y apposant sa signature.
Les résolutions consignées dans ce procès-verbal sont considérées signées comme si elles l'avaient été une à une.

Danielle MYRAND
Mairesse d'arrondissement

Edwige NOZA
Secrétaire d'arrondissement

Ce procès-verbal a été ratifié à la séance du conseil d'arrondissement tenue le 5 mai 2026.

Initiales